

Germany-Berlin: Architectural, construction, engineering and inspection services

OJ S 98/2021 21/05/2021

Contract award notice – utilities

Services

Legal Basis:

Directive 2014/25/EU

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: DB Station & Service AG (Bukr 11)

Postal address: Europaplatz 1

Town: Berlin

NUTS code: DE30 Berlin

Postal code: 10557

Country: Germany

Contact person: Volenter, Christian

E-mail: christian.volenter@deutschebahn.com

Telephone: +49 71120921245

Fax: +49 71120923690

Internet address(es):Main address: <http://www.deutschebahn.com/bieterportal>**I.6. Main activity**

Railway services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Bauüberwachung – Feuerbach Bahnsteigerhöhung Gleis 1

Reference number: 21FEI50906

II.1.2. Main CPV code

71000000 Architectural, construction, engineering and inspection services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Zu überwachende Baumaßnahme(n):

Bitte beachten, die Einsatzzeiten der Bauüberwachung BÜB OB/KIB und FBÜ 50 Hz sind vorrangig in Nachtschichten.

Am Haltepunkt Stuttgart-Feuerbach sind folgende Maßnahmen vorgesehen:

- Barrierefreier Ausbau des Hausbahnsteigs am Gleis 131 auf einer Länge von 210 m mit einer Nennhöhe von 96 cm ü. SO,
- Anpassung der Zugänge an die neue Bahnsteighöhe,

- Anbindung der Entwässerung des Bahnsteigs über Kastenrinnen und Sammelleitungen an die Vorflut,
- Installation einer neuen Beleuchtungsanlage,
- Anpassung der Bahnsteigausstattung und der Wegeleitung,
- Herstellung der neuen Soll-Gleislage von Gleis 131,
- Umbau des Bahnsteigdachs am Hausbahnsteig am Gleis 131 (Herstellung Tragkonstruktion des Daches voraussichtlich im Jahr 2023) (weitere Angaben siehe „Anlage 13 Erläuterungsbericht Verkehrsanlage und Anlage 14 Erläuterungsbericht 50 Hz“ sowie „Anlage 15 Bauphasenpläne“).

Die Leistungsbeschreibungen sind entsprechend der Vorschriften VV BAU / VV BAU-STE und den weiteren anzuwendenden Richtlinien zu beachten.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 89 008,50 EUR

II.2. Description

II.2.2. Additional CPV code(s)

71000000 Architectural, construction, engineering and inspection services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE111 Stuttgart, Stadtkreis

Main site or place of performance: Stuttgart

II.2.4. Description of the procurement

Zu überwachende Baumaßnahme(n):

Bitte beachten, die Einsatzzeiten der Bauüberwachung BÜB OB/KIB und FBÜ 50 Hz sind vorrangig in Nachtschichten.

Am Haltepunkt Stuttgart-Feuerbach sind folgende Maßnahmen vorgesehen:

- Barrierefreier Ausbau des Hausbahnsteigs am Gleis 131 auf einer Länge von 210 m mit einer Nennhöhe von 96 cm ü. SO,
- Anpassung der Zugänge an die neue Bahnsteighöhe,
- Anbindung der Entwässerung des Bahnsteigs über Kastenrinnen und Sammelleitungen an die Vorflut,
- Installation einer neuen Beleuchtungsanlage,
- Anpassung der Bahnsteigausstattung und der Wegeleitung,
- Herstellung der neuen Soll-Gleislage von Gleis 131,
- Umbau des Bahnsteigdachs am Hausbahnsteig am Gleis 131 (Herstellung Tragkonstruktion des Daches voraussichtlich im Jahr 2023) (weitere Angaben siehe „Anlage 13 Erläuterungsbericht Verkehrsanlage und Anlage 14 Erläuterungsbericht 50 Hz“ sowie „Anlage 15 Bauphasenpläne“).

Die Leistungsbeschreibungen sind entsprechend der Vorschriften VV BAU / VV BAU-STE und den weiteren anzuwendenden Richtlinien zu beachten.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Negotiated procedure with prior call for competition

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2021/S 045-113881](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a periodic indicative notice

Section V: Award of contract

Title:

Bauüberwachung – Feuerbach Bahnsteigerhöhung Gleis 1

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

17/05/2021

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: yes

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Schüßler-Plan Ingenieurgesellschaft mbH

Postal address: Lindleystraße 11

Town: Frankfurt am Main

NUTS code: DE712 Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt

Postal code: 60314

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

V.2.3.

Name and address of the contractor

Official name: Sweco GmbH

Postal address: Willy-Brandt-Straße 54

Town: Stuttgart

NUTS code: DE11 Stuttgart

Postal code: 70173

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 89 008,50 EUR

V.2.5. Information about subcontracting**V.2.6. Price paid for bargain purchases****Section VI: Complementary information**

VI.3. Additional information**VI.4. Procedures for review****VI.4.1. Review body**

Official name: Vergabekammer des Bundes

Postal address: Villemomblerstr. 76

Town: Bonn

Postal code: 53123

Country: Germany

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Die Geltendmachung der Unwirksamkeit einer Auftragsvergabe in einem Nachprüfungsverfahren ist fristgebunden. Es wird auf die in § 135 Abs. 2 GWB genannten Fristen verwiesen. Nach § 135 Abs. 2 S. 2 GWB endet die Frist zur Geltendmachung der Unwirksamkeit 30 Kalendertage nach Veröffentlichung der Bekanntmachung der Auftragsvergabe im Amtsblatt der Europäischen Union. Nach Ablauf der jeweiligen Frist kann eine Unwirksamkeit nicht mehr festgestellt werden.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Vergabekammer des Bundes

Postal address: Villemomblerstr. 76

Town: Bonn

Postal code: 53123

Country: Germany

VI.5. Date of dispatch of this notice

17/05/2021